



# 联合国打击跨国有组织犯罪公约 缔约方会议

Distr.: General  
8 February 2017  
Chinese  
Original: English

为《联合国打击跨国有组织犯罪公约》  
及其各项议定书审议机制的运作  
确定具体程序和规则的会议  
2017年4月24日至26日，维也纳

## 临时议程说明

### 临时议程

1. 组织事项：
  - (a) 会议开幕；
  - (b) 通过议程和工作安排。
2. 审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿。
3. 其他事项。
4. 通过报告。

### 说明

#### 1. 组织事项

##### (a) 会议开幕

为《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书审议机制的运作确定具体程序和规则的不限成员名额政府间会议将于 2017 年 4 月 24 日星期一上午 10 时开幕。

##### (b) 通过议程和工作安排

联合国打击跨国有组织犯罪公约缔约方会议在其题为“《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制”的第 8/2 号决议中决定，继续根据 2016 年 6 月 6 日和 7 日在维也纳举行的探讨关于《联合国打击跨国有组织犯罪

\* 因技术原因于 2017 年 3 月 24 日重新印发。



公约》及其各项议定书适当和有效审议机制的所有备选方案的政府间会议报告所载的建议，设立《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制。

在该决议中，缔约方会议决定以缔约方会议第 5/5 号决议所列的原则和特点为指导，制定审议机制运作的具体程序和规则，以供缔约方会议第九届会议审议并通过，还决定在具体程序和规则中纳入该决议所列的某些要素。

在第 8/2 号决议中，缔约方会议还请联合国毒品和犯罪问题办公室在现有经常预算资源范围内，并不影响其他授权开展的活动的情况下，至少召开一次配有口译的不限成员名额政府间会议，目的是确定审议机制运作的具体程序和规则，并邀请缔约国保持参与这一进程，包括在闭会期间参与。

缔约方会议扩大主席团在 2017 年 2 月 8 日举行的会议上商定，为《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书审议机制的运作确定具体程序和规则的不限成员名额政府间会议将于 2017 年 4 月 24 日至 26 日举行。在这次会议上，扩大主席团还核准了会议的临时议程。

本文件附件所载拟议工作安排是根据缔约方会议第 8/2 号决议拟定的，以使不限成员名额政府间会议能够在规定时间内根据本次会议可用的会议服务履行其被授予的职能。可用的资源将允许在两天半时间内举行五次配有联合国所有正式语文口译的全体会议。

## 2. 审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿

如上所述，缔约方会议在第 8/2 号决议中决定制定审议机制运作的具体程序和规则，以供缔约方会议第九届会议审议并通过。为审议该项目，不限成员名额政府间会议将收到秘书处的一份说明，其中载有《有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制程序和规则草案（CTOC/COP/WG.9/2017/2）。

缔约方会议在第 8/2 号决议中还请秘书处在现有资源范围内支持建立《公约》及其各项议定书实施情况审议机制的进程，特别是为此提供适当的费用估计并在可能情况下指出可酌情将这些费用纳入现有资源和工作量的措施。不限成员名额政府间会议还将收到一份秘书处说明供其审议，其中载有所设想的审议机制的费用细目，补充载有程序和规则草案的说明（CTOC/COP/WG.9/2017/3）。

缔约方会议在上述决议中还强调，审议机制还应是低成本、高效益、简明、便于使用的，它应当高效地最佳利用现有信息、工具和技术，从而不会对缔约国、各国中央机关和参与审议进程的专家造成过重的负担；将向会议提交一份秘书处说明，作为会议室文件供其审议，内容是用于《有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议的现有信息、工具、资源和技术（CTOC/COP/WG.9/2017/CRP.1）。

### 文件

秘书处的说明，其中载有《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制程序和规则草案（CTOC/COP/WG.9/2017/2）

秘书处的说明，其中载有《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制费用细目（CTOC/COP/WG.9/2017/2/Add.1）

秘书处的说明，其中载有用于《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其各项议定书实施情况审议机制的现有信息、工具、资源和技术（CTOC/COP/WG.9/2017/CRP.1）

### **3. 其他事项**

鉴于秘书处尚未注意到需要在项目 3 下提出的任何议题，目前预期不会有任何关于这一项目的文件。

### **4. 通过报告**

在本项目下，将通过不限成员名额政府间会议报告。

## 附件

## 工作安排

日期和时间	议程项目	标题和说明
<b>4月24日，星期一</b>		
上午 10 时至下午 1 时	1(a)	会议开幕
	1(b)	通过议程和工作安排
	2	审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿
下午 3 时至 6 时	2	审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿（续）
<b>4月25日，星期二</b>		
上午 10 时至下午 1 时	2	审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿（续）
下午 3 时至 6 时	2	审议以第 8/2 号决议所载要素为基础的审议机制程序和规则初稿（续）
<b>4月26日，星期三</b>		
上午 10 时至下午 1 时	3	其他事项
	4	通过报告